

通過二零零五/二零零六年度葵青區議會財政預算

目的

本文旨在邀請議員通過二零零五/二零零六年度葵青區議會財政預算。

建議

2. 民政事務總署於較早前曾透露二零零五/二零零六年度(下年度)的區議會撥款將因應政府削減開支而下調 7.7%，唯至今民政事務總署仍未公布下年度各區議會的撥款額。現按葵青區議會主席及副主席指示，秘書處以 7.7% 的減幅製訂下年度的財政預算，詳見附件。

3. 如民政事務總署最終批予葵青區議會的總撥款額與預期略有出入，則下年度財政預算的赤字款額將相應調整，而其他各項撥款額則維持不變。

徵詢意見

4. 請各位議員就上文第 2 及 3 段及附件載列的財政預算提出意見，並議決是否通過有關建議及預算。

葵青區議會秘書處
二零零五年三月

二零零四／零五年度葵青區議會財政預算及二零零五／零六年度葵青區議會財政預算

二零零四／零五年度民政事務總署撥款額(元)		14,800,000	14,880,000	(預計金額) 13,734,240 (以撥款額削減7.7%計算)
		二零零四／零五年度 原撥款額(元)	二零零四／零五年度 修訂撥款額(元)	二零零五／零六年度 建議撥款額(元) (見備註三)
I	區議會			
1	國慶節工作小組	320,000	340,000 備註一	300,000
2	萬眾同心千歲宴工作小組	300,000	300,000	280,000
3	推廣基本法及政制發展工作小組	400,000	400,000	250,000
4	葵青節工作小組	1,000,000	1,000,000	1,000,000
5	春節聯歡工作小組	120,000	120,000	110,000
6	關注西九龍文娛藝術區發展工作小組	0	38,820 備註二	0
7	扶貧工作小組	0	0	400,000
8	儲備金	500,000	0 備註二	150,000
小計:		2,640,000	2,198,820	2,490,000
II	行政及財務委員會			
1	宣傳及社區關係工作小組	200,000	200,000	180,000
2	區議會網頁工作小組	350,000	350,000	200,000
3	區議會年報工作小組	100,000	159,000 備註一	100,000
4	提供行政支援予為跟進地區事項而成立的工作小組	50,000	50,000	30,000
5	撲滅罪行委員會(指定組織)	300,000	300,000	280,000
6	健康城市及安全社區計劃(指定組織)	280,000	430,000 備註二	400,000
7	分區日活動(五個分區)(指定組織)	300,000	300,000	250,000
8	地方團體撥款	1,200,000	1,200,000	1,200,000
9	旅行津貼	800,000	800,000	800,000
小計:		3,580,000	3,789,000	3,440,000

		二零零四／零五年度	二零零四／零五年度	二零零五／零六年度
		原撥款額(元)	修訂撥款額(元)	建議撥款額(元)
				(見備註三)
III	康樂及文化委員會			
1	中秋節工作小組	800,000	800,000	756,000
2	葵青區節日燈飾工作小組	600,000	600,000	570,000
3	葵青區除夕晚會工作小組	250,000	250,000	230,000
4	元宵節工作小組	800,000	800,000	756,000
5	社區文藝活動推廣工作小組	100,000	100,000	95,000
6	旅遊推廣工作小組(包括參與全港及十八區全喜愛景點選舉的50,000元)	150,000	170,000 備註二	150,000
7	社區運動推廣工作小組	100,000	120,000 備註一	95,000
8	文藝活動推廣及訓練(指定組織)	320,000	320,000	300,000
9	區際體育比賽(指定組織)	120,000	120,000	110,000
10	體育活動推廣及訓練(指定組織)	220,000	220,000	210,000
11	青少年暑期活動(指定組織)	100,000	100,000	100,000
12	葵青區足球會(指定組織)	70,000	120,000 備註一	120,000
13	美化葵青委員會(指定組織)	400,000	420,000 備註一	380,000
14	社區會堂管理諮詢委員會(指定組織)	30,000	30,000	30,000
15	葵青銀樂隊(指定組織)	0	35,000 備註一	35,000
	小計:	4,060,000	4,205,000	3,937,000
IV	交通及運輸委員會			
1	道路安全運動工作小組	200,000	200,000	200,000
2	公共交通服務監察工作小組	150,000	150,000	150,000
	小計:	350,000	350,000	350,000

		二零零四／零五年度	二零零四／零五年度	二零零五／零六年度
		原撥款額(元)	修訂撥款額(元)	建議撥款額(元)
				(見備註三)
V	社區事務委員會			
1	教育關注工作小組	300,000	300,000	280,000
2	醫療工作小組	120,000	120,000	150,000
3	經濟、勞工工作小組	500,000	500,000	300,000
4	社會福利工作小組	850,000	850,000	850,000
5	地方行政訓練計劃工作小組	200,000	200,000	150,000
6	倡廉活動工作小組	40,000	40,000	70,000
7	關注消費權益工作小組	100,000	100,000	90,000
8	職業安全工作小組	50,000	50,000	50,000
9	關注少數族裔人士工作小組	80,000	80,000	100,000
10	環境衛生教育及推廣食物安全工作小組	400,000	400,000	300,000
11	環保教育及宣傳工作小組	400,000	425,000 備註二	300,000
12	葵青區青少年社區服務計劃比賽統籌委員會(指定組織)	40,000	40,000	36,000
13	葵青區推廣婦女使用資訊科技統籌委員會(指定組織)	40,000	40,000	0
14	葵青區防火委員會(指定組織)	180,000	180,000	160,000
15	新來港定居人士服務葵青區統籌委員會(指定組織)	30,000	30,000	30,000
16	葵青區清潔香港地區委員會(指定組織)	120,000	300,000 備註一	110,000
17	中六聯招工作(與荃灣區議會及荃灣葵青中學校長會聯合舉辦)(指定組織)	65,000	65,000	60,000
	小計:	3,515,000	3,720,000	3,036,000
VI	房屋及發展委員會			
1	關注出租公屋政策及管理的工作小組	230,000	230,000	210,000
2	關注私人樓宇工作小組	150,000	150,000	140,000
3	大廈管理推廣工作小組	130,000	150,000 備註一	120,000
4	關注房協屋邨政策及管理的工作小組	50,000	50,000	50,000
5	葵青規劃研究工作小組	300,000	300,000	280,000
6	小規模環境改善工程	800,000	1,200,000 備註二	800,000
	小計:	1,660,000	2,080,000	1,600,000
	總計:	15,805,000	16,342,820	14,853,000
	赤字:	-1,005,000	-1,462,820	-1,118,760
	(-6.79%	-9.83%)	-8.15%

備註一 葵青區議會於二零零四年五月四日以傳閱形式通過，將民政事務總署增撥的80,000元平均分配作為參與全民種花計劃、奧運歡樂跑、國慶彩旗設計比賽和優質樓宇管理比賽之用。因此，美化葵青委員會、社區運動推廣工作小組、國慶節工作小組及大廈管理推廣工作小組各獲批額外撥款20,000元。此外，區議會於二零零四年七月八日的第三十次會議上，通過增撥59,000元予葵區議會年報工作小組，以加印《葵青－舊貌新顏·傳承與突破》，並增加撥款50,000元及180,000元予葵青區足球會和葵青區清潔香港地區委員會。另外，區議會亦通過將葵青銀樂隊列作本財政年度的指定組織，並撥款35,000元予該樂隊。有關修訂已詳載於二零零四年五月十八日發出的葵青區議會傳閱文件(資料)第40/2004號及二零零四年七月九日發出的葵青區議會傳閱文件(資料)第58/2004號。

備註二 區議會分別於二零零四年十二月十三日、十二月二十日、十二月二十二日及二零零五年一月三日以傳閱形式通過增撥150,000元予葵青安全社區及健康城市協會有限公司、20,000元予葵青區議會旅遊推廣工作小組、400,000元予小規模環境改善工程(民政事務總署已同意在此項目預留400,000元)及25,000元予環保教育及宣傳工作小組。此外，區議會亦於二零零五年一月十三日的第三十三次會議上，通過撥款38,820元予葵青區議會關注西九龍文娛藝術區發展工作小組。經上述修訂後，備用金再無餘額，而區議會的赤字亦由原訂的1,005,000元(6.75%)調整至1,462,820元(9.83%)。

備註三 二零零五/零六年度的建議撥款額以千位計算。

葵青區議會秘書處
二零零五年三月